

TuS

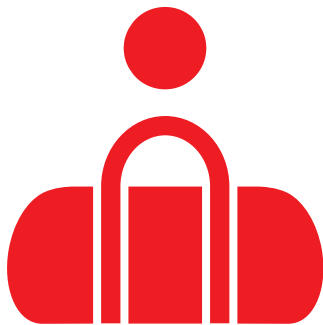
Grün-Weiß

Himmelsthür

Juni 2018



Dabeisein ist einfach.



sparkasse-hgp.de

Wenn man von den sportlichen Angeboten profitieren kann, die von der Sparkasse unterstützt werden. Wir engagieren uns seit Jahren in allen Bereichen des Sports in der Region.

Wenn's um Geld geht



Turn- und Sportverein Grün-Weiß Himmelsthür Gegründet 1910

www.tusgw.de

Fußball
Handball
Leichtathletik
Schwimmen
Tischtennis
Turnen

Geschäftsstelle im Klubraum
Himmelsthür · Julianenau 17
Telefon 69 10 85 · Fax 69 10 84
verwaltung@tusgw.de
vorstand@tusgw.de
Öffnungszeiten:
donnerstags, 18.00 bis 19.30 Uhr

1. Vorsitzender
Christian Kienast
Friedrich-Ebert-Straße 16
31137 Hildesheim-Himmelsthür

2. Vorsitzender + Pressewart
Peter Schwitalla
Gerhart-Hauptmann-Straße 8
31137 Hildesheim-Himmelsthür

Kassenwartin
Ingrid Dressler

Anzeigen
Motoko-Janina Schwitalla
Telefon 01 70-28 00 646
daten@schwitalla-druck.de

Sparkasse Hildesheim
IBAN: DE67259501300060714501
BIC: NOLADE21HIK

Herstellung
Schwitalla Himmelsthür 2.0
Druck-Agentur
Telefon 6 40 88
info@schwitalla-druck.de

Auflage: 3500
kostenlos an alle
Himmelsthürer Haushalte

Jahreshauptversammlung 2018

Die Teilnehmerzahl bewegte sich im Rahmen der seit einigen Jahren üblichen. Die Leiter der Abteilungen berichteten über ihre sportlichen Erfolge des vergangenen Jahres und die Pläne für 2018.

Die stellvertretende und kommissarische Kassenwartin Ingrid Dreßler konnte – trotz der angespannten Haushaltslage wegen des Solis – von einem ausgeglichenen Haushalt berichten. Auf Grund der erheblichen Investitionen in die Sportanlagen des Vereins im vergangenen Jahr seien die Rücklagen in einem vertretbaren Rahmen angegriffen worden.

Die überwiegend in Zusammenarbeit mit dem Fußballförderverein und Mitgliedern der Fußballsparte durchgeführten Baumaßnahmen zählte Vorsitzender Kienast in seinem Jahresbericht auf. Für das laufende Jahr seien bereits weitere Pläne besprochen und stünden vor der Umsetzung. In diesem Zusammenhang bedankte er sich ausdrücklich für die gute Zusammenarbeit bei den Beteiligten.

Der zweite Vorsitzende Peter Schwitalla erläuterte einige Zahlen zur Entwicklung des Mitgliederstands. Erfreulich daran war, dass die Mitgliedszahl das zweite Jahr in Folge wieder ansteigt. Die Fußballer mit knapp 400 Mitgliedern stellen mittlerweile die größte Abteilung. Er äußerte die vorsichtige Hoffnung, dass der Verein zum Jahreswechsel 2018/2019 wieder die Marke von 1000 Mitgliedern überschreiten werde.

Da Vereinswirt Peter Schirmer bereits die „Schlachteplatte“ für die Teilnehmer vorbereitet hatte, fielen die Anfragen zu TOP Verschiedenes entsprechend dürftig aus. So konnte der Vorsitzende nach gut einer Stunde und einem kurzen Schlusswort das Büffet eröffnen.

Personalien

Während der Versammlung verlieh Vorsitzender Christian Kienast die Goldene Verdienstnadel an Rolf Ehrhardt, der seit seinem Vereinsbeitritt Spartenleiter der Tischtennispartie ist und kurz



**Redaktionsschluss
für die nächste Ausgabe
29. August 2018!**

darauf als Schriftführer in den Geschäftsführenden Vorstand gewählt worden war. Seit geraumer Zeit nimmt er auch die Aufgaben des Mitglieds- und Sozialwarts wahr. Mit der Silbernen Vereinsnadel für seine 25-jährige Mitgliedschaft wurde Sören Kratzberg ausgezeichnet.

Da auf der Abteilungsversammlung der Handballsparte Jörg Chudziak zum neuen Spartenleiter gewählt worden war, wurde die Arbeit seines Vorgängers Burkhard Feddeck vom Vereinsvorsitzenden gebührend gewürdigt. Als Dank wurde ihm unter anderem eine auflagenlimitierte Armbanduhr mit dem Vereinslogo überreicht.

Jörg Chudziak erklärte dann in seinem Bericht auch, dass ihm die großen Fußstapfen, in die er treten würde, durchaus bewusst seien und er froh sei, nicht ganz auf den Einsatz und die Unterstützung

von Feddeck verzichten zu müssen.

Auch personell hat der TuS aufgerüstet und in Werner Wunram einen verantwortlichen Platzwart gefunden, der sich schon seit einigen Monaten und für die

Zukunft um die Sportanlagen und das Geschehen darauf kümmert. Damit er auch nach außen zu erkennen ist, wurde ihm ein Satz Poloshirts mit der Aufschrift „Platzwart“ überreicht.

Die anstehenden Wahlen ergaben die Wahl der bisherigen

stellvertretenden Kassenwartin Ingrid Dreßler zur nun ersten Kassenwartin. Damit ist der Geschäftsführende Vorstand wieder komplett.



Das Letzte!

In der Zeit vom 1. bis 9. Juni fand auf der Wiese unserer Sportanlage ein Zirkusprojekt in Zusammenarbeit mit der Grundschule Himmelsthür statt.

Quasi zur Begrüßung tauchten dort in der Nacht zum Sonntag ein paar Typen auf und pöbelten die Zirkusfamilie an. Am nächsten Morgen fehlte Ausrüstung im Wert von mehreren Hundert Euro.

Das ist nicht unser Verständnis von Gastfreundschaft!

Ich hoffe, dass das keine Vereinsmitglieder waren. In einem Verein, dessen Mitglieder sich so benehmen, möchte ich kein 2. Vorsitzender sein. Da bekomme ich das Kotzen!

Die Mitglieder des Zirkus bitte ich im Namen des Vereins um Entschuldigung. Natürlich waren Sie willkommen bei uns.

Peter Schwitalla



Klubhaus des TuS Grün-Weiß

Peter Schirmer

Julianenaue 17 · 31137 Hildesheim

Telefon 01 76 - 20 32 02 76

Öffnungszeiten:

Mo + Di Ruhetag

Mi – So 17 – 22 Uhr

und nach Vereinbarung

Urlaubstag bei freiem Eintritt!

Sommerfest für Zuhausebliebene

**am Samstag,
dem 4. August 2018**
ab 14.00 Uhr auf der Sportanlage
des TuS Grün-Weiß Himmelsthür

Jeder kann mitmachen!!!

Wasserrutsche, Boccia, Hüpfburg,
Bubble-Soccer*, Beach-Volleyball*

Mops-Rennen, Fußball-Dart,
DFB-Fußballabzeichen, u. v. m.

**und ab 19.00 Uhr Party mit Live-Musik
von »Straight On«!**

**Dazu gibt's Getränke, Gegrilltes,
Kaffee und Kuchen!**

- * Mannschaftsmeldungen (total gemischt)
für Bubble-Soccer in der »Sportsbar«, klubhaus@tusgw.de
für Beach-Volleyball unter tommy@himmelsthuer-beacht.de
Die jeweils ersten Mannschaften erhalten Preise



TuS Grün-Weiß Himmelsthür mit dem Kreissportbund,
dem Fußballförderverein und Klubhauswirt Peter Schirmer

Ausschankwagen

•
Kühlwagen

•
Zapfanlagen

•
Tresen

•
Kühltruhen

•
Tische

•
Bänke

•
Gläser

GETRÄNKE

Schwertfeger



DAS KÖNIG



DER BIERE

König Pilsener

Natürlich
BAD
PYRMONTER
Wasser aus
einer Quelle

TANNENWEG 23 TEL. 05121 / 64081 31137 HILDESHEIM

www.getraenke-schwertfeger.de

mail@getraenke-schwertfeger.de

Neue Top-Angebote im Juni - mit Schwung in den Sommer!

MAGNESIUM Verla N
bei Wadenkrämpfen



-34%
9,95 €

200 St. UVP € 15,15

CRATAEGUTT 450 mg
z. Verbesserung der Herzleistung



-30%
24,45 €

100 St. UVP € 34,95

ORTHOMOL immun
z. Stärkung des Immunsystems



-25%
14,95 €

7 St. UVP € 19,95

Alle Angebote und aktuelle Gesundheitstipps:
www.paracelsus-apotheke-himmelsthuer.de



Meine Gesundheitsquelle im Herzen von Himmelsthür

Paracelsus-Apotheke - An der Pauluskirche 2 - Tel. 924130 :: Mo.-Fr 8.00-18.30 :: Sa. 8.00-13.00 Uhr

Paracelsus
Apotheke

ERD- UND FEUERBESTATTUNGEN · ÜBERFÜHRUNGEN

markus heinemann
+ beerdigungen +

31137 HI-HIMMELSTHÜR · SCHULSTRASSE 9 · RUF 6 42 18

TAG UND NACHT FÜR SIE ERREICHBAR
ERLEDIGUNG SÄMTLICHER FORMALITÄTEN !

FUSSBALL

Dirk Reinecke
Telefon 6 62 93



Aller guten Dinge sind drei – Die Aufstiege der 1. Herren in die Kreisliga

Wenn die 1. Herren die noch laufende Saison 2017/18 mit einem Platz im oberen Tabellendrittel der Kreisliga Hildesheim abschließt, gehört sie zu den erfolgreichsten Herrenteams des TuS Grün-Weiß Himmelsthür in den vergangenen 40 Jahren. Diese Leistung ist umso bemerkenswerter, als sie von einem Kreisliga-Neuling erbracht worden ist. Denn gerade ein Jahr ist es her, dass am Ende der Saison 2016/17 der Aufstieg von der 1. Kreisklasse in die Kreisliga gefeiert worden ist. Vorausgegangen war eine elfjährige Abstinenz von der höchsten Spielklasse im Kreis Hildesheim. Zuvor waren es zwei Himmelsthürer Mannschaften, denen ebenfalls der Aufstieg in die Kreisliga gelungen ist und zwar in den Spielzeiten 1990/91 und 2003/04.

Als Ende der 70er Jahre nach diversen Gebietsreformen die Landkreise Hildesheim-Marienburg und Alfeld fusionierten, ging daraus der Landkreis Hildesheim hervor, der abgesehen von kleineren Veränderungen an den Rändern bis heute seinen Umfang behielt. Nach der Saison 1978/79 reagierte der NFV darauf, indem er die Zahl der Bezirke auf vier reduzierte und die Fußballkreise den politischen anpasste. In Hildesheim gab es



Die Aufstiegs Mannschaft 2003/04

Hi. v. l.: Emil-Remo Klimt, Stephan Sauer, Patrick Schuldt, Steve Harborth, Mi. v. l. n. r.: Jens Vogel (Trainer), Mesut Ates, Oral Sönmez, Holger Buchheister, Freddy Lohmann, Andreas Hofmann (Betreuer), Carsten Nefen (Stellv. Spartenleiter), Vo. v. l.: Thomas Oehm, Markus Sydow, Markus Plaschke, Martin Gogollok, Benjamin Snoek. Es fehlen: Ralf Thureau, Mikolaj Kolisz, Pantelis Pantelidis

ab der Saison 1979/80 eine Kreisliga als höchste Spielklasse des Kreises für Herrenmannschaften. Diese wurde im Laufe der Zeit überwiegend einseitig geführt abgesehen von den Jahren 1995 bis 2006, in denen es zwei Kreisliga-Staffeln gab. Der TuS Grün-Weiß Himmelsthür startete ab der Saison 1979/80 zunächst in der Kreisliga und erreichte in den Folgejahren überwiegend Platzierungen im oberen Mittelfeld. In der Saison 1982/83 erfolgte dann der Absturz auf den vorletzten Tabellenplatz und damit verbunden der Abstieg in die 1. Kreisklasse.

Acht Jahre musste man sich nun mit der 1. Kreisklasse begnügen, bevor der Wiederaufstieg gelang. Obwohl in den Jahren 1984 und 1985 zwei Kreispokalsiege eingefahren werden konnten, wurde die Rückkehr in die Kreisliga zunächst nicht verwirklicht. Erst in der Saison 1990/91 schaffte die 1. Herren um Kapitän Michael Eckerlebe die Rückkehr in das Oberhaus des Kreises. Trainer waren zuerst Rainer Goldmann, der allerdings seinen Posten überraschend kurz vor Saisonende zur Verfügung stellte, und danach Thomas Oertel. Die Mannschaft stieg als Tabellenzweiter hinter dem Staffelleiter SSV Förste und mit nur 2 Toren Vorsprung vor dem punktgleichen Tabellendritten SV Eintracht Ottbergen auf.

Es folgte die längste Zugehörigkeit des TuS zur Kreisliga von 1991 bis 2002. In diesen Jahren wurden unter den Trainern Peter Zimmermann (1991-93), Roy Kuske (1993-94), Dirk Reinecke



Die Aufstiegs Mannschaft 1990/91

Hi. v. l.: Ernst Schwitalla (Sponsor), Norbert Mehler (Betreuer), Matthias Gawron, Thorsten Zimmermann, Jürgen Lison, Jürgen Buchheister, Michael Gensicke, Michael Eckerlebe, Thomas Oertel (Trainer), Theo Sandrock (1. Vorsitzender), Vo. v. l.: Thomas Richter, Clemens Goertler, Dirk Reinecke, Christian Stock, Jens Schickerling, Maik Weinreich, Olaf Becker, Stefan Wesche. Es fehlen: Maik Goldbach, Jens Vogel, Thomas Weinert, Maik Sinnig

(1994-95), Frank Lambrecht (1995-98) und Manfred Tyralla (1998-2001) überwiegend Platzierungen im Mittelfeld erreicht. Die besten Plätze belegte man in der Saison 1995/96 (5.) und 1999/2000 (4.).

Doch schon in der Saison 2001/2002 erfolgte der erneute Abstieg in die 1. Kreisklasse. Diesmal dauerte es aber nur zwei Jahre, bis am Ende der Saison 2003/04 unter Trainer Jens Vogel die Rückkehr in die Kreisliga gelang. Auch diesmal belegte das Aufstiegssteam den 2. Platz in der Abschlusstabelle. Staffelleister und Mitaufsteiger war der TuSpo Schliekum. Erneut zwei Jahre später ging es dann aber schon wieder zurück in die 1. Kreisklasse, der man bis zum dritten Kreisliga-Aufstieg im Jahr 2017 angehörte. Angebahnt wurde dieser Erfolg durch die Aufbauarbeit, die Trainer Friedhelm Jaeger in den Jahren 2010 bis 2016 geleistet hat, und vollendet unter Trainer Torsten Fredrich – diesmal sogar als Staffelleister.

Es bleibt zu hoffen, dass der Kurs der 1. Herren nach diesem dritten Aufstieg nicht wieder nach unten, sondern weiter nach oben geht. Die hervorragende Saisonbilanz, die gute Arbeit der Spartenleitung, die vielfältige Unterstützung durch den Fußballförderverein und der stetig wachsende Jugendbereich geben Anlass zur Zuversicht.

Christian Stock



*Kreispokalfinalist 2018: I. Herren
Foto: Gerhard Heringslake*

Herren spielt gute Rückrunde und krönte fast eine starke Saison!

Nach anfänglichen Startschwierigkeiten in der Rückrunde 2017/18 kam unsere 1. Herren immer besser in Fahrt. Schritt für Schritt bestätigte die Genc-Elf die positiven Ergebnisse der Hinrunde. Trotz der ein oder anderen schwächeren Vorstellung, insbesondere gegen Gegner aus dem Tabellenkeller, setzten unsere Mannen häufig ein Ausrufezeichen. Gegen die Spitzenteams der Liga holte man beachtliche Ergebnisse: Zwei Siege gegen Neuhof (1.), zwei Remis gegen Sarstedt (2.), zwei Siege gegen Ochtersum (4.). In der Endabrechnung kann das Team nun im schlechtesten Fall höchstens vom derzeitigen 5. auf den 6. Tabellenrang abfallen. Dies ist für einen Aufsteiger eine überragende Leistung.

Darüber hinaus zog man nach einem spannenden Pokalhalbfinale (4:1 gegen SV RW Ahrbergen) verdient ins Endspiel ein. Vor einer atemberaubenden Kulisse von 800 Zuschauern verlor man denkbar knapp gegen den favorisierten FSV Sarstedt mit 1:0. An dieser Stelle möchten wir uns für die grandiose Unterstützung unserer etlichen Fans bedanken.

In den letzten beiden verbleibenden Ligaspielen gegen den FC Concordia Hildesheim und den SC Drispstedt besteht für die Erste die Chance, sich auf den 4. Tabellenrang vor zu arbeiten. Wir hoffen, diese großartige Saison bestmöglich abzuschließen und in der neuen Spielzeit gut erholt und hoch motiviert abermals für Furore sorgen zu können. Wir wünschen euch eine schöne entspannte Sommerpause. Bis dahin viele Grüße von eurer 1. Herren.

Lennart Reinecke

SUPPENMOBIL®



Suppen und Eintöpfe aus eigener Herstellung

Jeden Samstag
von 11.00 – 13.00 Uhr, vor Ihrem

REWE – Markt
in Himmelsthür

Runde Wiese 4

WIR BIETEN AN:
*Eintöpfe im wöchentlichen Wechsel,
Hochzeitsuppe und Gulaschsuppe
Ständig im Angebot*

*Alle Suppen sind zum mitnehmen,
einfach Töpfe mitbringen oder Eimer ausleihen*

Guten Appetit wünscht:
Suppenmobil GmbH
Alstedter Str.9, 31174 Schellerien
Telefon.05121 / 58742 AB

Sommerfest

Die Sparte Fußball bietet die Abnahme des offiziellen DFB-Fußball-Abzeichens an. Hierbei können Kinder und Erwachsene ihr Geschick und Können am Ball zeigen. Es werden fünf Stationen durchlaufen, z.B. der Dribbelkünstler, Kopfbalkönig oder der Elferkönig. In jeder Übung werden Punkte vergeben, so dass am Ende das DFB-Fußball-Abzeichen in Gold, Silber oder Bronze überreicht wird.

Die Jüngsten bis etwa 9 Jahre holen sich das DFB-Paule-Schnupper-Abzeichen. Hier werden die drei altersgerecht aufgebauten Stationen Dribbelkünstler, Kurzpass-Ass und Elferkönig absolviert. Auch für unsere kleinen Teilnehmer gibt es Urkunden.

Wer sich vorab ein genaues Bild von den Übungen machen möchte, das geht hier: fussballabzeichen.dfbnet.org/vindex.html

Unsere Jüngsten – die U5

Hallo Sportfreunde, die U5 hat nun ihre erste (Trainings-) Saison hinter sich und es hat sich natürlich schon Einiges getan. Die ersten Grundsteine sind gelegt und in jedem Training werden erste Basics eingeübt, wie Dribbeln, Ballannahmen, Torschüsse usw. „U8, Jahrgang 2010“

Nun steht auch unser erstes Highlight an. Am 24.06. spielen wir beim Turnier der Himmelsthürer U6 mit. Das wird die Generalprobe für die Spielrunden, an denen wir ab der neuen Saison teilnehmen.

Weiterhin sind jederzeit neue Spieler und Spielerinnen aus dem Jahrgang 2013 willkommen, um mit uns Fußball zu spielen. Training ist immer mittwochs von 16:30 – 17:30 Uhr auf dem Himmelsthürer Sportplatz.

Sarah, Philipp und Marco

F-Jugend U8 Jahrgang 2010

Nun endet auch schon wieder unsere Zeit als U8. Die Rückrunde war für die U8/1 und U8/2 ein Wechselbad der Gefühle. Beide Mannschaften waren in der Hinrunde durchaus gut gestartet, hatten in der Rückrunde aber durchaus ihre Schwächen. Eben noch sehr gute Spiele gegen starke Mannschaften und im nächsten Moment, gegen vermeintlich schwächere Mannschaften, ein Spiel zum „Haare raufen“. Aber aufgeben war für keine Mannschaft eine Option. Gekämpft wurde immer bis zur letzten Minute.

In der U8 werden die Spielergebnisse und Tabellen noch nicht veröffentlicht. Für die vergangene Saison lässt sich aber grundsätzlich sagen, dass

beide Mannschaften sich im vorderen Drittel der Tabelle bewegen würden.

Mit dabei waren: Aleks, Anton, Arian, Bastian, Bence, Boran, Collin, Emil, Emre, Jan, Jannis, Jermain, Julian, Julien, Lennard, Leon, Louis, Max, Mouaz, Milad, Niklas, Rezan, Shawn, Silas, Tim, Yannick und Zoran.

Die Saison ist inzwischen beendet und nun folgen wir noch den Einladungen verschiedener Vereine. So spielen wir u.a. noch bei Fortuna Celle und dem TSV Rünigen.

Zur neuen Saison sind wir dann der „ältere Jahrgang“ F-Jugend (U9). Wir werden wieder mit 2 Mannschaften in die Saison 2018/2019 gehen.



„U8, Jahrgang 2010“



ARS SALTANDI

ARS SALTANDI Dance & Drama School, Carl-Zeiss-Str. 26 und
ARS SALTANDI Moving Arts, Carl-Zeiss-Str. 18a, 31137 Hildesheim,
Tel. 206 56 46, info@arssaltandi.de, www.arssaltandi.de

Ziel wird es sein, unsere technischen Fähigkeiten zu verbessern und möglichst allen Spielern Spielpraxis zu ermöglichen.

Spannend wird für uns auch die Entwicklung rund um die Sporthalle der Realschule. Wann wird sie abgerissen, dauert der Neubau tatsächlich 2 Jahre? Die bereits sehr angespannte Trainingssituation wird dann für alle sicherlich eine Herausforderung!

Wir wünschen allen schöne Ferien und freuen uns auf die neue Saison.

Lars Büch, Trainer U8

Betreuer: Lars Büch und Torsten Galgon

Kontakt: 2010@fussball-himmelsthuer.de

Team 2008 – U10: Hallo zusammen

Eine für uns sehr schwierige Saison neigt sich langsam dem Ende zu. In der Hinrunde konnten wir leider, auch durch einige personelle Veränderungen, spielerisch nicht mehr an die guten Ergebnisse der Vorjahre anknüpfen. Mit gerade mal 4 Punkten ging es in die Winterpause. Die Rückrunde lief spielerisch etwas besser, jedoch blieben die Erfolgserlebnisse weitestgehend aus, sodass wir bis jetzt auch nur 3 weitere Punkte einfahren konnten, aber ein paar Spiele haben wir ja noch...

Wir hoffen, dass sich unsere Spieler in der Sommerpause alle gut erholen, um dann gestärkt und mit neuem Elan als U11 in die neue Spielzeit zu gehen. Also abhaken und Kopf hoch, nächste Saison wird alles besser!

Sarah und Philipp

U12 – Saisonabschlussbericht

Die Saison 2017/2018 verlief bisher, auf dem Rasen und in der Halle, sehr erfolgreich. In der Halle haben wir mit zwei Mannschaften gespielt und jeweils den zweiten Platz belegt. Unsere Kicker werden bei der Punktspielrunde auf dem Rasen einen sicheren Platz im oberen Drittel der Tabelle der U12 Kreisliga erreichen.

Bei unserem zwischen den Feiertagen organisierten Hallenturnier in der Gymnasiums-Sporthalle konnten wir ein spannendes Turnier mit erfolgrei-



*U12-Turnier in der Sporthalle des Gymnasiums
Himmelsthür*



VORPRUNG

ist, vieles möglich zu machen

VGH Vertretung Alfons Bruns e. K.

Silberfinderstr. 17 B

31137 Hildesheim/Himmelsthür

Tel. 05121 965970 Fax 05121 9659715

www.vgh.de/alfons.bruns

alfons.bruns@vgh.de

 Finanzgruppe

fair versichert
VGH 



Platz 1 beim Turnier in Bockenem



Die U12 beim Fantasia-Cup

chem Ausgang durchführen. In einer Gruppenphase mit anschließenden Platzierungsspielen fanden sehr faire Spiele statt. In der Vorrunde setzten sich in der Gruppe A der AEB Hildesheim und SV Bockenem 2007 und in der Gruppe B der SC Drispstedt zusammen mit dem TuS Grün-Weiß Himmelsthür Weiß durch. Im spannenden Finale zwischen den bereits in der Vorrunde aufeinandertreffenden Mannschaften des TuS Grün-Weiß Himmelsthür Weiß und dem SC Drispstedt reichte uns dann ein Treffer, um das Turnier mit 1:0 zu gewinnen.

Im Februar haben wir an einem Hallenturnier in Bockenem teilgenommen. Dank einer geschlossenen Mannschaftsleistung konnte unser Team

dieses für sich entscheiden und den ersten Platz ergattern.

Bei dem dies jährigen 11. Fantasia Cup, welcher jedes Jahr hervorragend vom JFC Kaspel organisiert wird, konnten wir unseren Titel aus dem letzten Jahr erfolgreich verteidigen. Bei dem neben den lokalen Vertretern aus Ochtersum, Sarstedt, Kaspel und AEB Bavenstedt vertretenden Mannschaften war diesmal auch wieder ein Hauptstadt-Club mit von der Partie, der VfB Hermsdorf Berlin. Bis auf zwei Unentschieden gegen die Berliner und die Kaspeler Mannschaft konnten unsere Grün Weißen alle anderen Spiele gewinnen und sicherten sich so das Double dieses Wettbewerbs.

PLINSKI Malerfachbetrieb

Markus Plinski

Altenau 4
31137 Hildesheim

Telefon 0 51 21/6 51 63

Telefax 0 51 21/6 63 66

Mobil 01 72/402 08 52

E-Mail info@maler-plinski.de

Der Malerfachbetrieb
Ihres Vertrauens
aus Himmelsthür

- **Ausführung sämtlicher Innenarbeiten**
- **Fassadenarbeiten mit eigenem Gerüst**
- **Wärmedämmverbundsystem (WDVS-Arbeiten)**
- **Kreative Wandgestaltung**

LOGOPÄDISCHE PRAXIS GOEBEL



IN HIMMELSTHÜR

Therapie bei
Sprach-, Sprech-, Stimm- &
Schluckstörung und Stottern

Michael Goebel Logopädische Praxis Winkelstraße 8a 31137 Hildesheim
Tel. 05121 24075 info@logopaedie-goebel.de www.logopaedie-goebel.de

DEHNE
RINGE
GRAGES

RECHTSANWÄLTE
NOTARE

Herr Rechtsanwalt Hubertus Funke

setzt seine Tätigkeit an unserem
Hildesheimer Standort als Mitarbeiter
unserer Sozietät fort

Dehne Ringe Grages Rechtsanwälte Partnerschaft mbB

Am Flugplatz 6 • 31137 Hildesheim

Telefon 05121-74560 • Telefax 05121-745699

E-Mail hubertus.funke@drdehne.de • www.drdehne.de



BOS
BAUELEMENTE
FENSTER + TÜREN
created by Olaf Stillig

*...wenn's zugig wird...
... dann neue Fenster
von BOS-Bauelemente
Ihr Fachbetrieb in Himmelsthür*

Büro - Willi Plappert Str. 10 - 31137 HI/Himmelsthür - Fon 87 39 710



Das Double ist perfekt: Titel verteidigt

Wir, das Trainerteam, sind sehr stolz auf die Leistung unserer Kinder, es macht großen Spaß die mittlerweile nicht mehr ganz kleinen Kicker zu begleiten. Auch in diesem Jahr planen wir wieder einen Saisonabschluss mit den Eltern und der ganzen Mannschaft bei einem Mini-Freundschaftsturnier mit anschließendem Zelten.

Wir möchten uns auf diesem Wege bei allen Eltern für ihren Einsatz bedanken, ob es das Begleiten an den Punktspieltagen ist, die Organisation bei Turnieren, es klappt alles immer reibungslos. Vielen Dank!!! Es macht großen Spaß mit einem so tollen Team im „Rücken“.

Liebe Grüße Euer Trainerteam, Ali, Philipp & Dirk

Die U14 wird Kreismeister und steigt in die Bezirksliga auf

Bereits vier Spieltage vor Saisonende ist der U14 die Meisterschaft in der Kreisliga und der damit verbundene Aufstieg in die C-Junioren-Berzirksliga nicht mehr zu nehmen. Nach der Niederlage gegen den VfR Ochtersum am ersten Spieltag folgte eine eindrucksvolle Serie von 15 Siegen in Folge – davon die letzten 10 ohne Gegen-tor –, die zu einem uneinholbaren 10-Punkte-Vorsprung auf die Konkurrenz führte. Damit ist in der nächsten Saison seit langem mal wieder eine Himmelsthürer Jugendmannschaft auf Bezirksebene vertreten.

Den Grundstein für den Erfolg legte das Team in den ersten beiden Spielen nach der langen Winterpause, die gegen den PSV GW Hildesheim und den JFV Süd – auch mit etwas Glück – jeweils mit 1:0 gewonnen werden konnten. Hier ragte vor allem Winterneuzugang Keeper Torben Patrick Radloff heraus, der beide Male mit glänzenden Paraden den Sieg festhielt.

Danach präsentierten sich die Jungs gerade gegen die direkte Konkurrenz aus Ochtersum und Nordstemmen in prächtiger Verfassung und gewannen beide Spiele auch in der Höhe verdient mit 5:0.

Gegen Ochtersum sah es jedoch zunächst nicht nach einem deutlichen Himmelsthürer Sieg aus, weil sich der Gegner in der Anfangsphase leichte Feldvorteile erarbeitete. Die erste Chance der Partie gehörte dann auch dem Gegner. Doch der gegnerische Stürmer scheiterte am erneut glänzend aufgelegten Keeper Radloff. Fast im Gegenzug nutzte Jan Felix Weitz nach einem herrlichen Zuspiel von Elias Stock die erste Himmelsthürer Gelegenheit zur 1:0-Führung. Damit war der Bann gebrochen. Die Grün-Weißen spielten jetzt wie befreit auf und kamen nach teilweise schönen Kombinationen zu einer Vielzahl von Torchancen, die zum deutlichen Ausbau der Führung genutzt wurden. Ein sehenswerter Kopfballtreffer gelang Tom Pain nach einstudierter Eckenvariante und Vorlage von Jan Felix Weitz und Elias Stock. Aus einer geschlossenen Mannschaft ragte an diesem Tag Goalgetter Jan Felix Weitz heraus, der drei Treffer beisteuerte und damit seinen Vorsprung in der Torschützenliste der U14-Kreisliga ausbaute.

Im Nordstemmen-Spiel ließen die Grün-Weißen von Beginn an keinen Zweifel aufkommen, dass sie an diesem Abend die Meisterschaft und den damit verbundenen Aufstieg klar machen wollten. Sie schnürten den Gegner von Beginn an in dessen Hälfte ein und ließen im gesamten Spiel keine



Die U14 mit Sponsorin Eva Geister in den neuen „Take-off“-Trikots

Hi. v. l. n. r.: Eva Geister (Sponsorin), Luis Cabeza, Tom Pain, Elias Stock, Bjarne Thau, Lennard Dalsch, Elia Glaser, Jonas Baumgärtel, Kilian Bankes, Christian Stock (Trainer), Vo. v. l. n. r.: Lars Altmann, Leon Krause, Mats Feldmann, Philipp-Marten Münchow, Jan Felix Weitz. Es fehlen: Torben Patrick Radloff, Liam Delf, Matthis Preißler, Jan Ole Maack, Michael Dalsch (Co-Trainer)



Keeper Torben Patrick Radloff mit einer Glanzparade

einzig
Torchance der
Nordstemmer
zu. Bei einer
besseren
Chancenver-
wertung hätte
der Sieg noch
deutlich höher
ausfallen kön-
nen. Die bei-
den schön-
sten Treffer er-
zielten Elias
Stock mit

einem 20-Meter-Freistoßhammer und Phillip-Marten Münchow mit einem Distanzschuss direkt in den Winkel.

Der tolle Erfolg des Teams hätte noch durch den Gewinn des C-Junioren-Kreispokals gekrönt werden können. Hier scheiterte man allerdings äußerst unglücklich erst im Viertelfinale an der U15 des VfR Ochtersum. Die Grün-Weißen boten dem jahrgangsalteren und damit körperlich überlegenen Gegner lange Zeit Paroli und mussten sich am Ende nur äußerst unglücklich mit 0:1 geschlagen geben. Trotz größerer Spielanteile und bester Chancen gelang es den Jungs nicht, den Ball im Gehäuse der Ochtersumer unterzubringen. Der Gegner nutzte dagegen unmittelbar nach der Pause seine einzige Torgelegenheit im ganzen Spiel zum glücklichen Siegtreffer.

Am Ende dieser erfolgreichen Spielzeit geht der Dank an alle, die das Team unterstützt haben. Vor allem sei dem Fußballförderverein und Eva Geister, Inhaber des Himmelsthürer Reisebüros „Take off“, gedankt, die für ein professionelles Outfit gesorgt haben.

Christian Stock, Trainer der U14

U16 – Die Rückrunde

Das absolute Highlight für unsere Mannschaft war am 03. März 2018 der Gewinn der Hallenkreismeisterschaft. Mit vier Siegen und einem Unentschieden feierten wir unseren bisher größten Erfolg. Über den gesamten Turnierverlauf zeigte sich unser Team kämpferisch und konnte mit gutem Kombinationsfußball überzeugen.

Anfang April starteten wir in die Rückrunde der Feldsaison. Wie bei vielen Mannschaften litt auch unsere Vorbereitung unter den häufig unbespielbaren Plätzen. Drei lange im Voraus geplante Vorbereitungsspiele konnten nicht durchgeführt werden. Dieses Manko machte sich in unserem ersten Spiel gegen Groß Dünge deutlich bemerkbar und ging mit 2:1 verloren. Nach die-



Hallenkreismeister 2018: U16

sem Spiel kamen wir in den weiteren Spielen deutlich besser in Tritt. Bei der Begegnung gegen den Tabellenführer aus Sarstedt fehlten uns vier Stammkräfte. Meine Jungs traten sehr couragiert auf und machten es dem Gegner schwer. Wir hatten die eine oder andere Torchance, konnten diese aber letztendlich nicht in Torerfolge ummünzen. Leider hatten wir an diesem Tag den Fußballgott nicht auf unserer Seite. In der letzten Spielminute konnte das Sarstedter-Team das glückliche 1:0 Siegtor erzielen. Unsere tolle Mannschaftsleistung wurde damit leider nicht belohnt. An dieser Niederlage hatten meine Mannschaft und ich noch ein paar Tage zu knapsen. Die folgenden Spiele konnten wir dann aber, bis auf ein Spiel, für uns entscheiden. Bis zum Saisonabschluss haben wir noch drei Spiele. Das Ziel ist es, den aktuellen 5. Tabellenplatz (12er Liga) zu sichern und evtl. uns noch auf den 4. Platz vorzuschieben.

Unseren diesjährigen Saisonabschluss begehen wir am 24. Juni mit der Teilnahme an einem B-Jugend-Turnier in Braunschweig.

Ich wünsche allen Spielern, Eltern und denen, die sich der U16 verbunden fühlen, tolle und erholsame Sommerferien! Ich freue mich, Anfang August mit frischer Kraft wieder mit meiner Mannschaft an den Start zu gehen.

Bis dahin wünsche ich allen eine gute Zeit.

Holger Ossenkop, Trainer U16

AS1: Auch wenn's traurig ist und es uns sehr schwerfällt, wir sagen „Tschüss“...

Tja, irgendwann musste es ja mal passieren, aber auch die schönste Zeit geht irgendwann zu Ende – und jetzt ist es auch bei uns so weit gekommen. Wir sagen schweren Herzens „Tschüss“ – und zwar Tschüss zur 1. Kreisklasse Staffel A! Dafür heißt es jetzt ab August „Hallo Kreisliga“.

Wie im letzten Heft angedeutet bzw. erhofft,

haben wir die Tabellenführung nicht mehr abgegeben und belegen nach dem letzten Spiel souveräner als zu erwarten war den Platz an der Sonne (Ihr erinnert Euch? Sonnenbrillen unter dem Weihachtsbaum...). Die relativ kurze Rückrunde ergab bei sieben Spielen die fast optimale Ausbeute von 19 Punkten bei sagenhaften 20:2 Toren!!! Besonders beeindruckend dabei die Saison-Heimbilanz: 9 Spiele, 8 Siege, 1 Remis bei einem Torverhältnis von 36:5 – nachmachen erwünscht!

Um vielleicht mal zu schätzen, was diese Zahlen aussagen, hier ein kleiner Vergleich zu den europäischen Topligen:

Heimbilanz:

- | | |
|--------------------|-------------------------|
| 1. Himmelsthür | 92,6 % aller Heimpunkte |
| 2. FC Barcelona | 89,1 % aller Heimpunkte |
| 3. Manchester City | 87,7 % aller Heimpunkte |
| 4. Juventus Turin | 86,5 % aller Heimpunkte |
| 5. Bayern München | 86,3 % aller Heimpunkte |

Auswärtsbilanz:

- | | |
|--------------------|-------------------------|
| 1. Manchester City | 87,7 % aller Heimpunkte |
| 2. Juventus Turin | 80,5 % aller Heimpunkte |
| 3. Bayern München | 78,4 % aller Heimpunkte |
| 4. Himmelsthür | 74,1 % aller Heimpunkte |
| 5. FC Barcelona | 73,7 % aller Heimpunkte |

Tore/Spiel:

- | | |
|------------------------|-------------------------|
| 1. Himmelsthür 3,4 | 1. Himmelsthür 0,66 |
| 2. Manchester City 2,8 | 2. Juventus Turin 0,69 |
| 3. Bayern München 2,7 | 3. Manchester City 0,71 |
| 4. FC Barcelona 2,6 | 4. FC Barcelona 0,80 |
| 5. Juventus Turin 2,35 | 5. Bayern München 0,85 |

Fast schon selbstverständlich, dass wir auch die Tormaschinen gestellt haben, Peter (14) und Farid (12) haben die innere Seite des Tornetzes arg strapaziert.

Diese Vergleiche könnte ich jetzt fortsetzen, aber damit nicht der Eindruck der arroganten Überheblichkeit entsteht soll es reichen, zumal es in 12 Monaten ganz anders aussehen wird ...

Und nur zur Sicherheit: natürlich ist uns bewusst das diese Vergleiche etwas „unverschämte“ sind, aber irgendwie liest es sich gut...!

Insgesamt war es auch abseits der Ergebnisse eine tolle Saison. Mit einem sehr kleinen Kader (was im Umkehrschluss übrigens bedeutet, dass der Trainer anfangs nicht viel falsch machen konnte...) in die Saison gestartet, hat sich jeder



Hi. von li.: Der Chef, der Stratege, die Grätsche, die Bowlingkugel, der Alte, die Lunge, Messi, Godfather of Betreuung, Vo. von li.: Die Tormaschine, die Leiste, die lebende Null, der Newcomer, die Zweikampfmaschine. Es fehlen u.a.: viele weitere wichtige Spieler...

einzelne wirklich toll eingebracht. Einige Neuzugänge im Saisonverlauf (Paule, Jörg, Christian, Peter) stellten dann auch Trainer Jens Schreiner vor das ein oder andere Problem für die „erste Acht“ – letztendlich brillant gelöst und trotz einiger langfristiger, verletzungsbedingter Ausfälle: alles richtig gemacht Coach. Auch außerhalb des Platzes lief es rund, ein Bowlingabend führte zu keinerlei Verletzungen, in unserem Alter nicht zwingend Standard. Unvergessen auch der italienische Abend bei unserem Betreuer Burkhard – nach dem Motto „All you can eat“ haben wir auch den „Drink“ nicht vergessen. Nochmals vielen Dank an die gesamte Familie Denecke, das war großes Kino!

Leider beenden mit Reinhold Pils! (Vereinstreue neu definiert!!!) Klaus Kahlfuß (trendige Frisuren neu definiert) zwei langjährige Spieler ihre Karriere. Mal schauen wie wir die Lücken füllen können. Euch beiden vielen Dank für eure Treue – wir sehen uns hoffentlich weiterhin!

So, soll dann mal reichen. Die gesamte AS1 wünscht allen Lesern, Vereinsmitgliedern und deren Familien eine schöne Sommerzeit und sonnige Urlaubs- und Ferientage. Wir sehen uns...

Und ganz zum Schluss noch den Hashtag des Jahres (auch wenn es im Vereinsheft nix bringt): #allesfürdenTuS

Gido Führmann

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe 29. August 2018

Heizung Sanitär Lüftung & Klima



Energie sparen?
Kosten minimieren?
Barrierefreies Bad?
Nette Gesprächspartner?

Hartmann
anrufen!




www.meisterbetrieb-hartmann.de

Meisterbetrieb Sascha Hartmann GmbH | Am Knüppelbrink 10 | 31137 Hildesheim
Tel.: 05121 - 9 99 01 34 | Fax: 05121 - 2 08 55 73 | Mobil: 0176 - 60 01 17 76



Bestattungs-
vorsorge ist
Fair Play.

Die persönliche Beratung
gibt es kostenlos bei uns.

ABTMEYER  **BÜCHNER**

Bestattungen

Steuerwalder Str. 7
31137 Hildesheim
Tel. 0 51 21 - 76 51 20

www.bestattungen-abtmeyer.de



jeder auf eigenen Beinen stehen kann und auch in Zukunft vielen Kindern, Jugendlichen und auch Erwachsenen einen actionreichen, spannenden, emotionsgeladenen und einfach schönen Sport bieten kann!

Eure 1. Herren

Erste Herren beendet Saison erneut als Vizemeister



Lange Zeit, genaugenommen bis zur letzten Spielminute der jüngst beendeten Saison, durften die Domvorstädter vom Aufstieg in die Verbandsliga Niedersachsen träumen. Doch neben einem starken Mitkonkurrenten um den einzigen Aufstiegsplatz, waren es am Ende zusätzlich die verqueren Regularien des Niedersächsischen Handballverbandes, die durch eine ausbleibende Relegation alle Hoffnungen zu Nichte machten. Trotz allem bleibt unterm Strich eine gute Saison mit vielen Höhepunkten und 46:6 Punkten, die wohl in jedem anderen Jahr locker für die Meisterschaft gereicht hätten.

Wie immer bedeutet das Ende der Saison auch den Abschied von scheidenden Spielern. Fünf verdiente Himmelsthürer Handballer verabschiedeten sich nach dieser Spielzeit entweder in den Handball-Ruhestand oder auch zu neuen Herausforderungen. Der TuS bedankt sich bei Thilo Hotopp (SG Börde Handball), Julius Bartels (SV Sportfreunde Söhre), Hajo Hollatz (Auslandsstudium), Arne Maushake (Ruhestand) und Marcel Gröger (3. Herren) für ihren Einsatz und die Leidenschaft in dieser Saison und auch den vergangenen Jahren und hofft, dass sich die Wege als bald wieder kreuzen werden.

Ein weiteres „Danke“ geht natürlich wie in jedem Jahr an alle Helfer, Fans und Sponsoren, die dafür sorgen, dass der Himmelsthürer Handball seit

Dritte Herren beendet Saison auf Rang 7

Die dritte Herren hat eine durchwachsene Saison auf dem siebten Platz der Regionsliga beendet. Die Mannschaft von Trainer Christian Richard hatte über die gesamte Saison mit personellen Problemen zu kämpfen. Oft fehlten im Training oder vor allem an den Spieltagen wichtige Akteure, sodass sich häufig keine eingespielte Truppe auf dem Spielfeld wiederfand. Familiäre und berufliche Verpflichtungen sind für einige Teammitglieder oft nicht leicht mit den Spielterminen zu vereinbaren. Dennoch stimmte auch während der schlechtesten Saison der letzten Jahre immer die Chemie im Team. Der Kreismeister von 2015 musste aber

vor allem in der Schlussphase der Saison noch einmal alles geben, um nicht in Abstiegsnot zu geraten. Dabei sorgte vor allem die Unterstützung aus der 2. Herren, allen voran durch Nils Kratzberg und Linus Otto, noch einmal für den nötigen Rückenwind. Die Dritte bedankt sich bei allen Fans und Freunden des Teams für die Unterstützung!

Neu formierte männl. D-Jugend startet in spannende Saison

Nachdem die Saison erfolgreich auf dem 3. Platz beendet wurde und somit ein tolles Handballjahr zu Buche steht, bedeutet das Saisonende auch gleichzeitig einen „Neustart“.





Seit Ostern trainiert die „neue“ D-Jugend in der Zusammensetzung aus 2006er und 2007er zusammen und freut sich dabei über regen Zulauf. Auch auf der Trainerposition hat zur kommenden Spielzeit ein Wechsel stattgefunden. Während Krisztina Kordas zusammen mit Niklas Büsener den 2005er Jahrgang in die C-Jugend begleitet, geht Simon Oertel die entgegengesetzte Richtung und übernimmt zusammen mit Martin Miska die Übungsleiterposition in der D-Jugend. Die erste „Abtastphase“ ist nun bereits verstrichen und die Turnierphase steht kurz bevor. Neben einem Beachhandball-Turnier in Bortfeld nimmt die D-Jugend dabei traditionsgemäß am Hildesheimer Franz-Henke-Turnier teil, bevor zwischen Sommerferien und Saisonstart ein weiteres Hallenturnier auf dem Programm steht und gut vorbereitet und mit viel Praxiserfahrung in die Saison 2018/2019 gegangen werden kann.

Eure D-Jugend

Ereignisreiche Saison für die Kinder der Minis A

Die Saison 2017/2018 ist zu Ende und wir können voller Stolz und Zufriedenheit sagen: Für Uns war es eine gute Saison!

Wir haben uns kontinuierlich weiterentwickelt, viel dazu gelernt, jede Menge Spaß gehabt und viele erfolgreiche Handballspiele bestritten. Für die kommende Saison in der E-Jugend haben wir uns zum Ziel gesetzt, genauso weiterzumachen. Hoffentlich gelingt es uns!

Das Saisonende haben wir gleich doppelt gefeiert. Ende April sind wir mit fast allen Jugendmannschaften in einem Bus zur Rodelbahn nach Bodenwerder gefahren und haben uns danach ein Spiel unserer 1. Herren angeschaut. Es war ein wunderschöner Tag (Danke an die Organisatoren und Förderer!).

Als Saisonabschluss haben wir ein Sportfest in der Gymnasiums-sporthalle gefeiert, bei dem sich Kids gegen Eltern bei verschiedenen Sport- und Kampf-Übungen, sowie zum Schluss in einem etwas abgewandelten Handball-Spiel messen





konnten. Das war für alle ein Riesenspaß!
Jetzt freuen wir uns auf die neue Saison und die Herausforderungen, die auf uns warten.

Eure Minis A mit Rafael und Astrid

Die Beachanlage erstrahlt in neuem Glanz

Unter dem Motto "Nach der Hallen-Saison ist vor der Beach-Saison" traf sich am Pfingstsonntag das Beachteam die Wilden 14, um den alljährlichen Arbeitseinsatz am Himmelsthürer „Strand“ einzuläuten. Das Wetter spielte ebenfalls mit und alle Beteiligten kamen ordentlich ins Schwitzen. Zuvor hatte man sich mit Cheforganisator Thomas Loose darauf verständigt, den Beachplatz einer Schönheitskur zu unterziehen. Der Beachplatz, der im nächsten Jahr zehnjähriges Jubiläum feiert, sollte einer Generalüberholung unterzogen werden. Das bedeutete, dass die Rasenkanten abgestochen werden mussten, die sich über dem Sand ausgebreitet hatten und neue Linien ver-

legt werden sollten.

Voller Tatendrang machten sich die Jungs, unterstützt von weiteren freiwilligen Helfern, an die Arbeit, indem sie mit Spaten und Sackkarren den Überwuchs beseitigten und das Beachfeld von Erde und Gestrüpp befreiten. Im Anschluss wurden die neuen Linien für das Beachhandballfeld verlegt.

Nun erstrahlt der Platz in neuem Glanz und freut sich auf die zahlreiche Nutzung, wie beispielsweise der Beachhandball-Saison mit einem Heimspieltag der Wilden 14 (30.06.), das "Sommerfest für Daheimgebliebene" (04.08.) und natürlich die Saisonvorbereitung einiger Mannschaften.

Die Organisatoren zeigten sich erfreut über die zahlreiche und tatkräftige Unterstützung für den Beacheinsatz und bedanken sich nochmals bei der Wilden 14 für deren Engagement.





kosmetikstudio ashima

Ihr Naturkosmetikstudio in Hildesheim

Hoher Turm 5
31137 Hildesheim
Tel.: 05121 - 6989303
Mobil: 0176 - 47007615

www.ashima-naturkosmetik.de

SCHWIMMEN

Achim Buhre
Telefon 1 76 27 77



80. Geburtstag von Friedel Stoffer

Unser ältester noch aktiver Mastersschwimmer hat seinen 80. Geburtstag gefeiert. Der TuS Grün-Weiß Himmelsthür gratuliert Friedel sehr herzlich zu diesem Ehrentag und wünscht ihm alles Gute, sowie weiterhin schöne Jahre im Kreise seiner Lieben.

Friedel wurde in Lage/Lippe geboren, lernte Maschinenbauer und machte 1963 eine Ausbildung zum Maschinenbautechniker. Danach arbeitete er bei der Firma Hanomag in der Arbeitsvorbereitung. Durch die Heirat mit seiner Inge kam er 1965 nach Himmelsthür und bekam mit ihr 2 Kinder. Mitglied im TuS Grün-Weiß Himmelsthür wurde er 1967 zunächst als Förderer, doch nach der Errichtung des Himmelsthürer Hallenbades aktiver Schwimmer und Spartenleiter der Schwimmabteilung. Im Jahre 1977 wurde von ihm das Seniorenschwimmen (jetzt Masters) aufgebaut, wo er bis vor einigen Jahren Masterswart war. Für dieses Engagement hat Friedel die Ehrennadel vom Landesschwimmverband Niedersachsen und vom TuS Grün-Weiß in Gold erhalten. Seine schwimmerische Laufbahn begann 1953 beim WSA in Ahlen/Westfalen, wo er als

Jugendlicher mehrmals Kreismeister wurde. Auch bei den westdeutschen Meisterschaften (VOW) errang er vordere Plätze. Während seiner aktiven Zeit bei den Mastersschwimmern wurde Friedel mehrfacher Bezirksmeister, niedersächsischer Landesmeister sowie Norddeutscher Meister. Seine Paradedisziplin ist das Schmetterlingsschwimmen. Wir hoffen, dass Friedel noch einige Jahre bei guter Gesundheit weiterhin seinen Schwimmsport bei unseren Masters ausüben kann!

Gute Leistungen beim Vergleichswettkampf 2018

Eintracht Hildesheim hatte am 08. April zu einem Vergleichskampf im Hallenbad Himmelsthür eingeladen. 10 Vereine mit 117 Aktiven aus dem Sportkreis Hildesheim folgten diesem Aufruf. Insgesamt wurden 412 Starts über 50m, 100m und 200m Schwimmstrecken durchgeführt. Unser Verein war mit 13 Jugendlichen angetreten. Die besten Ergebnisse erreichten gleich 4 Schwimmerinnen. Celina Schwetje (Jg.2005) siegte über 50m Rücken in 0:44,78 min, erreichte Platz 2 über 100m Freistil, 100m Brust und 50m Brust, sowie Platz 3 über 50m Freistil. Chantal-Vanessa Ritterzen (Jg.2004) verbuchte Platz 1 über 50m Schmetterln in 0:53,07 min., konnte sich auf Platz 2 über 50 und 100m Brust wiederfinden und erreichte den 3. Platz über 50m Freistil. Laura Buhre (Jg.2002) traute sich die 200m Lagen zu schwimmen und siegte in 3:26,48 min., und über 50 und 100m Brust kam sie auf Platz 2. Als Vierte im Bunde hatte Lara Wulfhorst (Jg.2009) in ihrer Altersklasse auch ein Wörtchen mitzureden. Sie erreichte Platz 1 über 100m Freistil in 1:55,63 min und kam jeweils auf Platz 2 über 50m Brust und Rücken! Weitere 1. Plätze konnten Jonah-



Rosi Werner gratuliert Friedel zum Ehrentag



Die Teilnehmer vom Vergleichsschwimmfest 2018 mit den Trainern Mira und Arndt.

Maurice Rittersen (Jg.2006) über 50m Brust in 0:59,44 min., Leo-rie Schwetje (Jg.2009) über 50m Rücken in 0:52,56 min., sowie Adrian-Elijah Stangner (Jg.2005) über 100m Brust in 1:55,15 min.! Podestplätze erzielten Jannis Bastian Rittersen (Jg.2008) über 100m Freistil, Erik Ole Schäfer (Jg.2008) über 50m und 100m Freistil, Aileen Schäfer (Jg.2002) über 50m Schmetterten und Hendrik-Noah Stangner (Jg.2005) über 100m Freistil und 50m Brust. Luna Solveig Schäfer (Jg.2010) konnte mit einer persönlichen Bestzeit über 50m Freistil einen 4. Platz herausholen.

Jahreshauptversammlung der Schwimmsparte 2017

Am 7. Februar 2018 wurde die Jahreshauptversammlung der Schwimmsparte durchgeführt. Der Spartenleiter Achim Buhre begrüßte die anwesenden Mitglieder und Gäste zur Jahreshauptversammlung der Schwimmsparte. Im Laufe des Abends erörterte Nicole Wendt, dass sie im Januar die Kasse geprüft hat. Die Buchführung war sauber, die Entwicklung des Kontostandes war nachvollziehbar. Entlastung des Kassenspartes wurde einstimmig bestätigt. Für das nächste Jahr wurde ein neuer Kassenspartenprüfer benötigt. Gewählt wurden Monika König sowie ihre Stellvertreterin Nicole Wendt, sie haben die Wahl angenommen.

Bericht des Spartenleiters Achim Buhre über das Sportjahr 2017

Die Wasserzeiten für die Aktiven konnten stabil gehalten werden, jedoch waren Zuzahlungen von Samstagstunden notwendig. Vom Hauptverein werden nach wie vor keine Zusatzbeiträge für die Schwimmer verlangt, wie es in anderen Vereinen üblich ist. Weiterhin guter Zuspruch bei den jungen Schwimmern. Das zeigt sich in der Zwer-

gen,- und Basisgruppe, welche sehr voll sind. Gute Trainingsabdeckung, da der Weggang von Antonella, Ella und Jonas wegen Abitur durch Neuzugang von Marcella und Arndt kompensiert wurde. Weitere Kandidaten zur Trainerausbildung werden nach den Sommerferien aus der Leistungsgruppe rekrutiert! Gute Beteiligung am Montagstraining der Masters, deswegen Aufbau einer Trainingsgruppe ab 20:45 Uhr! Auch bei den Seepferdchenkursen ist große Nachfrage, es werden 3 Doppelkurse pro Jahr angeboten. Hier bekommen wir Förderung durch den LSN. Vielen Dank an Burgfried und Lothar für ihr Engagement. Unser Adventsschwimmfest war wieder ein Erfolg, jedoch mit niedrigeren Starterzahlen. Gute Stimmung und großes Engagement der Eltern hat zum Gelingen des Schwimmfestes beigetragen. Auch außerhalb des Wassers nahm das Vereins-

*Zuhause im Seniorenzentrum
Ernst-Kipker-Haus in Himmelsthür*



Bei uns werden Sie sich zu **Hause** fühlen.
Wir bieten Ihnen Pflege und Betreuung in **familiärer** Atmosphäre mit einem vielfältigen **Betreuungsangebot**.
Im Lebensraum für an **Demenz** erkrankte Menschen werden Sie sich **sicher** und **geborgen** fühlen.
Sollten Sie zeitweise nicht zu Hause gepflegt werden können, seien Sie unser Gast in der **Kurzzeit- oder Verhinderungspflege**.

Für Ihre **Fragen** stehen wir Ihnen gern zur Verfügung.



Soziale Dienste
Bezirk Hannover gGmbH
Wohnen & Pflegen

Ernst-Kipker-Haus | Telefon 05121/692-0
Wilhelm-Raabe-Straße 6 | 31137 Hildesheim



Die geehrten Aktiven während der Jahreshauptversammlung der Schwimmsparte!

leben Fahrt auf. Gemütliche Events bei den Masters durch „Manfreds Fischessen“ bei Tanja oder mit der Harzwanderung vor Weihnachten. Amüsante Weihnachtsfeier im Jugendbereich und ein geselliges Helferessen im Boccachio. Schwachpunkt bleibt die Verfügbarkeit der Kampfrichter. Hier benötigen wir auch die Bereitschaft von den Eltern. Antonella, Ella und Jonas fallen jetzt weg. Marcella und Arndt müssen noch ausgebildet werden.

**Ausblick 2018:
Wechsel der Trainer aktiv gestalten!**

Die Versorgung von Wasser durch Engagement stabil halten. Im Fokus steht auch eine weitere Steigerung der Qualität des Trainings. Mira, Monika und Joachim werden dafür die Trainer-C-Lizenz erwerben. Danke an alle Aktiven und insbesondere an die Mitstreiter im Spartenvorstand, sowie das Engagement der Trainer!



Mit über 110 Geschäftsstellen in ganz Deutschland sind wir für Sie da.

Während der Versammlung wurden folgende Aktive für das Sportjahr 2017 geehrt

Beste Schwimmerin Zwergengruppe: Hanna Maria Milbrod. Bester Schwimmer Zwergengruppe: Niklas Galgon. Beste Schwimmerinnen Basisgruppe 1: Mia Wollschläger & Nike Lattacz, Bester Schwimmer Anfängerggruppe: Julian Kunold. Beste Schwimmerin Anfängerggruppe: Laura Fries. Die besten Schwimmerinnen und Schwimmer der Basisgruppe, der Fördergruppe und der Leistungsgruppe werden zur Belohnung mit den Trainern ins Kino gehen.

Volltreffer!

Gemeinsam sind wir stark! Denn ZAG Personal & Perspektiven zählt zu den führenden Zeitarbeitsunternehmen in Deutschland. Seit über 30 Jahren entwickeln wir für unsere Kunden erfolgreiche Personal-konzepte und verschaffen Unternehmen die Freiheit, sich auf ihr Kerngeschäft zu konzentrieren. Arbeitnehmern bieten wir die Chance, ihre Fähigkeiten täglich aufs Neue einzusetzen. Wenn Sie Arbeit oder Personal suchen, sind Sie bei uns genau richtig! Auch ganz in Ihrer Nähe sind wir für Sie da. Wann lernen wir uns kennen?



Gute Arbeit vor Ort.

ZAG Personal & Perspektiven
 31061 Alfeld ■ Ziegelmasch 1
 Telefon 0 51 81 / 85 52 90 ■ kontakt-alf@zag.de
 31785 Hameln ■ Osterstraße 29
 Telefon 0 51 51 / 1 07 40 ■ kontakt-hm@zag.de
 31134 Hildesheim ■ Almsstraße 50
 Telefon 0 51 21 / 20 67 60 ■ kontakt-hi@zag.de
 Weitere Infos unter www.zag.de

**Erfolgreicher
Burger King Cup
2018**

Der VfV Hildesheim hatte wie jedes Jahr im Drispfenstedter Hallenbad zu seinem alljährlichen Nachwuchswettkampf eingeladen. 9 Vereine mit 135 Aktiven aus dem Bezirk Hannover folgten dieser Einladung. Unser Verein war mit 5 Schwimmerinnen und einem

www.zag.de



Trainerin Monika König mit ihren Nachwuchsschwimmern im Drispfenstedter Hallenbad

Schwimmer vertreten.

Lale Yilmaz (Jg.2008) hatte sich für die 100m-Strecken entschieden und konnte sich über die Bruststrecke in 2:17,61 min., sowie über die Kraulstrecke in 1:47,74 min. mit Saisonrekord auf Platz 4 wiederfinden. Ihr Bruder Kaan (Jg.2007) erschwamm über 100m Freistil in 1:50,19 min. und 50m Rücken in 0:54,87 min. auch Saisonrekorde. Persönliche Bestzeiten erreichten Lara Wulfhorst (Jg.2009) über 100m Freistil in 2:04,81 min., sowie Luna Solveig Schäfer (Jg.2010) über 50m Brust in 1:15,33 min.! Hanna Maria Milbrod (Jg.2011) konnte über 25m Brust und 25m Rücken auch Saisonrekorde erreichen. Und Laura Fries (Jg.2008) hatte über die 100m Bruststrecke Saisonbestzeit aufzuweisen.

Masters erreichen Medaillenplätze in Goslar

Mit nur 2 Aktiven nahmen die Himmelsthürer Masters am Wettkampf um den Goslarer Adler teil. Vereine aus ganz Deutschland waren zu Gast. Das besondere Flair der Schwimmhalle und die gute Organisation der Mitglieder vom MTV Goslar waren wie immer hervorragend. Insgesamt waren 44 Vereine mit 226 Aktiven am Start. Lothar Linge (AK70) und Joachim Steinmetz (AK25) haben sich dem Wettkampf gestellt und waren mit den Ergebnissen zufrieden. Lothar erschwamm über die 100m Bruststrecke in 1:43,40 min., sowie beim 50m Brustschwimmen in 0:42,38 min. zwei Silbermedaillen. Joachim konnte sich über 50m Rücken in 0:36,51 min. über eine persönliche Bestzeit und einen 5. Platz freuen. Außerdem konnte er noch einen 6. Platz über 100m Lagen in 1:15,55 min und einen 7. Platz über 50m Brust in 0:38,39 min. vorweisen.



Die Masterschwimmer Lothar, Natalie und Joachim beim Schwimmfest „Goslarer Adler“

Ein super Ergebnis erreichte unsere ehemalige Schwimmerin Natalie Moschner (AK 30), die jetzt für München startet. Sie erreichte über 100m Rücken, 100m Freistil und 100m Schmetterln den 1. Platz, sowie über 100m Lagen und 50m Schmetterln jeweils den 2. Platz. Herzlichen Glückwunsch für die tollen Leistungen.

18 Medaillenränge bei den Kreisjahrgangsmesterschaften

Am 4. März fanden die Kreismeisterschaften und Nachwuchskämpfe einschließlich kindgerechtem Wettkampf im Drispfenstedter Hallenbad statt. Die Veranstaltung vom Kreisschwimmverband Hildesheim wurde vom VfV Hildesheim ausgerichtet. Aus 7 Vereinen hatten 161 Aktive die Pflichtzeiten erreicht und absolvierten 611 Einzelstarts. Insgesamt wurden 34 Wettkämpfe über 25m,- 50m,- und 100m Distanzen durchgeführt.



Die Teilnehmer der Kreisjugendmeisterschaften mit ihrer Trainerin Monika

16 aktive Schwimmerinnen und Schwimmer hatten die Möglichkeit sich mit den Besten aus dem Kreis Hildesheim zu messen. Die beste Einzelleistung konnte Celina Schwetje (Jg.2005) abrufen. Sie holte 2 Kreistitel über 50m Brust in 0:45,25 min. und 50m Freistil in 0:35,52 min.! Außerdem gab es noch einen 2.Platz über 100m Freistil in 1:27,08 min., sowie Platz 4 über 100m Brust. Auch Laura Buhre (Jg.2002) kam zu Kreismeistertiteln, sie gewann die 50m Schmetterling in 0:40,75 min., außerdem kam noch ein 2.Platz über 50m Brust in 0:47,04 min. heraus. Sil-

berränge gab es auch für Ailleen Schäfer (Jg.2002) über 50m Rücken in 0:41,86 min., Chantal Vanessa Rittersen (Jg.2004) über 100m Rücken in 1:49,42 min., Lena Wulfhorst (Jg.2006) über 50m Brust in 0:49,50m und 100m Brust in 1:50,39 min., Kaan Yilmaz (Jg.2007) über 50m Rücken in 0:50,10 min., sowie Hanna Maria Milbrod (Jg.2011) über 25m Rücken in 0:43,47min.! Einen Bronzeplatz erreichten 2x Adrean Elijah Stangner (Jg.2005), 2x Emma Sophie Taubitz (Jg.2004) und jeweils 1x Ailleen Schäfer, Lena Wulfhorst und Kaan Yilmaz.

Termine Schwimmfeste 2018

| Termin | Veranstaltung | Ausrichter | Meldeschluss | Aktive |
|--------------|------------------------|--------------------|---------------|---------|
| 02. Juni | Vergleichsschwimmfest | Gadenstedt | 20. Mai | Jugend |
| 09. Juni | Vergleichsschwimmfest | Hardegser e.V | 01. Juni | Jugend |
| 16.-17. Juni | Sparkassencup | VfV Hildesheim | 03. Juni | Jugend |
| 02. Sept. | Kurzbahnschwimmfest | Poseidon Bockenem | 19. August | Jugend |
| 15. Sept. | Kurzbahnmeeting | TV Jahn Wolfsburg | 07. September | Jugend |
| 16. Sept. | Sprintwettkampf | SSG Leinebergland | ???? | Masters |
| 22. Sept. | Landesmeisterschaften | VfV Hildesheim | ???? | Jugend |
| 30. Sept. | Heinrich d. Löwe-Pokal | SSC Germania BS | ???? | Masters |
| 27. Oktober | Mastersschwimmfest | Hellas Einbeck | 16. Oktober | Masters |
| 18. Nov. | 4. Bürgerkingcup | VfV Hildesheim | 11. November | Jugend |
| 02. Dez. | 35. Adventsschwimmfest | TuS G-W Himmelsth. | 21. November | Jugend |

Bitte berücksichtigen Sie unsere Inserenten bei Ihren Einkäufen

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Spitzweg Apotheke

Apothekerin Anke Brei

Zertifiziert für Naturheilkunde und Homöopathie

Winkelstraße 8a · 31137 Hildesheim-Himmelsthür
Telefon 0 51 21/2 53 53

TISCHTENNIS

Rolf Ehrhardt
Telefon 2 32 37



stemmen begann um 14.00 Uhr und endete erst nach mehr als 4,5 Stunden. In diesem Spiel war das Glück nicht so mit uns. Alles sah bereits nach einem deutlichen Sieg aus. Mit 8:3 waren wir in Führung und benötigten nur noch einen Spielgewinn. Im entscheidenden Spiel hatte Giovanni Licata (der als Ersatzmann sehr gut gespielt hat) im 5. Satz drei Matchbälle, konnte diese leider nicht verwerten und der Gegner verwandelte seinerseits seinen ersten Matchball. Das Schlussspiel wurde danach auch noch verloren. Damit waren wir mit zwei Unentschieden Zweiter hinter Nordstemmen, die das Schlussspiel deutlich gegen PSV Hildesheim gewannen. Das war ein Kampf in zwei Spielen mit fast 9 Stunden und an Spannung nicht zu überbieten. Als Zweiter der Relegation besteht aber immer noch die Möglichkeit wieder in die Bezirksliga nachzurücken. Die 2. Mannschaft hat in der Aufstellung Jörg Ehrhardt, Philipp Schwarz, Giovanni Licata, Lutz Kutschan, Manuel Müller und Elmar Bachmann in der 2. Bezirksklasse den 4. Platz belegt. Auch die 3. Mannschaft hat in der Kreisliga erfolgreich gespielt. Nachdem wir zu Saisonbeginn bereits befürchtet hatten gegen den Abstieg zu spielen, konnten wir doch das Gegenteil beweisen. Fernab aller Abstiegsorgen sprang am Ende der 5. Platz heraus.

Auf ein Neues

Die Saison 2017/2018 ist im April beendet worden.

Zum Abschluss stand noch eine spannende Relegation an. Die Rückrunde wurde von der 1. Mannschaft in der Bezirksliga leider nicht ganz so erfolgreich bestritten wie die Hinrunde. Es gelang jedoch überraschend mit einem Unentschieden gegen den Tabellendritten noch den Drittlezten Platz und somit die Relegationsrunde zu erreichen. Die Relegation wurde in Himmelsthür mit der Aufstellung Dirk Ehrhardt, Jonas Bertram, Sebastian Gaus, Sascha Marx, Maximilian Mast und Giovanni Licata aus der 2. Mannschaft gegen PSV Hildesheim und Nordstemmen ausgetragen. David Puzik stand nicht zur Verfügung. Im ersten Spiel trafen wir auf PSV Hildesheim. Hier gelang es nach einem 6:8 noch ein Unentschieden zu erreichen. Das 2. Spiel gegen Nord-

Jetzt anmelden für Sommerkurs Qigong und Schnupperkurs Nordic-Walking (nicht von den Kassen übernommen)



- Präventionskurse: Qigong, Wirbelsäulengymnastik und Nordic-Walking (Krankenkassen-Zuschuss nur für Qigong)
- Physiotherapie: Massagen, Lymphdrainage, NEU!: Matrix-Rhythmus-Therapie, ...
- verschiedene Wellnessangebote: NEU!: Klangschalentherapie, Honigmassage, Hot-Stone-Massage, ...

Termine nach Vereinbarung

Telefon 051 21-7 55 65 73 • E-Mail gesundzeit@o2mail.de • www.gesundzeit-feininger.de
Albrecht-Dürer-Straße 4b • 31137 Hildesheim-Himmelsthür

Die 4. Mannschaft schlug sich in der 3. Kreisklasse beachtlich. Nachdem in der Vorsaison lediglich ein Erfolg zu verbuchen war, gelangen diesmal erheblich mehr Erfolge nämlich 7 was mit dem 6. Platz belohnt wurde.

Erfolgreich war die Saison im Seniorenbereich. Wir starteten erstmals mit 2 Mannschaften in der Kreisliga und in der Kreisklasse. Die 1. Mannschaft mit Dirk Ehrhardt, Jörg Ehrhardt, Giovanni Licata, Lutz Kutschan, Manuel Müller und Kevin Schönfeld wurden Kreismeister und können in der nächsten Saison in der Landesliga aufschlagen.

Bei der 2. Mannschaft ging es um den Spaß und mal gegen andere Gegner zu spielen.

Jugend

Ein Trauerspiel war die Jugendmannschaft. Zum Schluss standen nur noch 2 Spieler zur Verfügung, so dass ich mich gezwungen sah, die Mannschaft in der Rückrunde vom Spielbetrieb abzumelden. Für die nächste Saison kann keine Jugendmannschaft gemeldet werden. Vielleicht finden ja noch einige Interessierte den Weg in die Sporthalle Hoher Turm und haben Spaß am Tischtennis. Training ist jeweils dienstags und freitags ab 16.00 Uhr. Schläger können gestellt werden. Wir würden uns freuen, wenn es gelingen würde, wieder eine Jugendmannschaft zu stellen.

Veränderungen für die neue Spielzeit

In einer Spartenversammlung wurde die Mannschaftsaufstellung für die neue Saison besprochen. Jörg Ehrhardt wird wieder in der 1. Mannschaft spielen. Dafür rückt Maximilian Mast als Nummer 1 in die 2. Mannschaft. Manuel Müller wird zum SV Bolzum an seinen Wohnort wechseln. Vielen Dank für deinen Einsatz. In die 3. Mannschaft kommt als Neuzugang Stefan Kirchner vom TTC Heersum. Damit werden die Mannschaften in der neuen Saison folgendes Gesicht haben:

Herren 1. Bezirksklasse oder Bezirksliga:
Dirk Ehrhardt, Jörg Ehrhardt, Jonas Bertram, Sebastian Gaus, David Puzik und Sascha Marx.

Herren 2. Bezirksklasse: Maximilian Mast, Philipp Schwarz, Giovanni Licata, Lutz Kutschan, Alexander Kelm und Kevin Schönfeld.

Herren Kreisliga:
Stephan Radtke, Elmar Bachmann, Walter Kubitzke, van Hao Le, Rolf Ehrhardt, Michael Nieswiec, Lukas Bertram, Stefan Kirchner und Heidi Brunotte.

Herren 3. Kreisklasse:
Frank Arnold, Fabian Klaproth, Andreas Klaproth, Luis Roß, Reinhard Komischke-Mast, Michael Marschall, Birte Herrmann, Simon Burgdorf und Bernd Pflüger.

Ich hoffe, dass wir bis zum Saisonstart keine Verletzungen zu beklagen haben und wünsche allen Spielerinnen und Spielern eine schöne Sommerzeit.

*Mit sportlichem Gruß
Rolf Ehrhardt
Spartenleiter*



Kundendienst für Solar – Heizung – Bad – Sanitär

BEYKIRCH GMBH

- Badsanierung aus einer Hand
- Heizungsmodernisierung für Öl und Gas
- Wartungsdienst für alle Fabrikate



Salzwiese 10 · 31137 Hildesheim
Telefon 6 48 29 · E-Mail beykirch.gmbh@t-online.de



PHYSICAL-FIT

Institut für physikalische Therapie



Leistungen:

- Massagen ● Bobath für Erwachsene
- Manuelle Lymphdrainage ● PNF
- KG - neuro ● MT (Manuelle Therapie)

Behandlung aller Kassen

Öffnungszeiten: Mo. bis Do. 8.00 bis 19.00 Uhr · Fr. 8.00 bis 13.00 Uhr

Winkelstraße 2 · 31137 Hildesheim

Tel (0 51 21) 6 56 26 · Fax (0 51 21) 6 56 86 · www.physical-fit.de

Tüpker | Sympathisch.



Audi Service

**Unser Service
für Ihren Audi.**



Tüpker automobile GmbH

Carl-Zeiss-Str. 17 · 31137 Hildesheim · Telefon: 05121 4010 · www.tuepker.de



ERFAHRUNG
AUS
20 JAHREN

LÖSUNGSANBIETER

FÜR IT UND TELEKOMMUNIKATION

www.kbke-agilur.de

ERP-SOFTWARE



IT-DIENSTLEISTUNGEN



IT-SICHERHEIT



W-LAN



KOMMUNIKATION



GERNE BERATEN WIR SIE Fon: +49 (0) 51 21 / 7 49 94 – 70 Mail: info@nkit-gmbh.de
GESCHÄFTSZEITEN Telefonisch: Mo – Fr: 09 – 18 Uhr Termine nach Vereinbarung
NK INFORMATIONSTECHNIK GMBH Kruppstraße 8 31135 Hildesheim www.nkit-gmbh.de